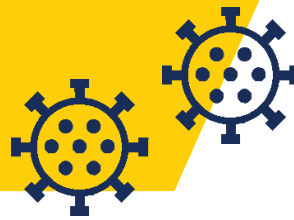


BEGRIJPELIJKE INFORMATIE OVER CORONA: WELKE TOOLS ZIJN ER?



Gelderland-Zuid

Iedereen heeft te maken met de coronacrisis. De maatregelen en de effecten ervan, volgen elkaar in snel tempo op. Voor anderstaligen, laaggeletterden en licht verstandelijk beperkten (LVB) is de behoefte aan begrijpelijke informatie groot. Hieronder zetten we enkele informatiemiddelen voor deze doelgroepen op een rijtje. Wellicht kunt u de middelen onder de aandacht brengen van uw cliënten of uw professionele netwerk. Hartelijk dank hiervoor.

MIGRANTEN/ VLUCHTELINGEN

Website RIVM

Het RIVM heeft een [Engelstalige website](#) met informatie over het coronavirus.

Website Pharos

Op de website van Pharos staan de belangrijkste gezondheidsadviezen in de talen [Turks](#), [Tigrinya](#), [Engels](#), [Arabisch](#), [Pools](#), [Farsi](#) en [Chinees](#).

Website Gezond in Nederland

De website Gezond in Nederland biedt toegankelijke, betrouwbare en actuele informatie over gezondheid en zorg, opgroeien en opvoeden in Nederland. De informatie is per thema overzichtelijk gebundeld. Talen: [Arabisch en Tigrinya](#).

Facebookpagina's

Op de facebook-pagina's [Opgroeien in Nederland](#), [Syriërs Gezond](#) en [Eritreeërs Gezond](#) geven Syrische en Eritrese zorgprofessionals antwoord op vragen over gezondheid. Nederlandse professionals van de GGD'en in Utrecht, Amsterdam en Kennemerland, en expertisecentrum Pharos ondersteunen bij het beantwoorden van vragen. En het verstrekken van betrouwbare informatie.

Posters

Op de website van de Rijksoverheid vindt u posters voor anderstaligen. Hierop staan de landelijke maatregelen en hygiënerichtlijnen om verspreiding van het coronavirus te voorkomen. Talen: [Engels](#), [Spaans](#), [Arabisch](#), [Papiamentu](#), [Papiamentu](#), [Pools](#) en [Turks](#). Ook Pharos heeft posters met hygiënerichtlijnen in de talen: [Engels](#), [Turks](#), [Arabisch](#), [Tigrinya](#).

Informatiekaarten

Pharos heeft informatiekaarten ontwikkeld waarop in begrijpelijke (beeld)taal de maatregelen van de overheid worden uitgelegd. De kaarten zijn er in de talen: [Engels](#), [Turks](#), [Arabisch](#), [Tigrinya](#), [Pools](#), [Chinees](#), [Farsi](#).

Folders

Het Rode Kruis heeft voorlichtingsfolders over het coronavirus in [Engels](#), [Turks](#) en [Arabisch](#). Hierin staat hoe mensen zichzelf en anderen kunnen beschermen. En hoe zij kunnen zorgen voor de meer kwetsbare mensen.

Video's

GGD Noord- en Oost-Gelderland geeft heldere uitleg over het coronavirus en de maatregelen van de overheid. Met uitleg (door een tolk) in [Engels](#), [Somalisch](#), [Turks](#), [Arabisch](#), [Koerdisch](#), [Farsi](#), [Tigrinya](#).

Helpdesk statushouders

Het Corona Actiecomité Statushouders (CAS) heeft een telefonische helpdesk opgericht voor statushouders. De vrijwilligers aan de helpdesk spreken Arabisch en Tigrinya. De Corona Helpdesk voor statushouders is bereikbaar op ma-vr van 14:00–16:00 uur, op nummer 085 – 580 88 00.

Informatie ongedocumenteerden

Op de website www.doktersvandewereld.org kunnen ongedocumenteerde migranten terecht voor [informatie over huisartsenzorg](#). Er zijn folders en video's in diverse talen, met uitleg over het krijgen van huisartsenzorg zonder verzekering/verblijfsvergunning.

LAAGGELETTERDEN

Posters en informatiekaarten

Pharos heeft een [poster](#) en [informatiekaart](#) ontwikkeld waarop in heldere (beeld)taal uitleg wordt gegeven over de hygiënerichtlijnen. Ook wordt er gewerkt aan een corona-woordenlijst. Al deze middelen worden getest door taalambassadeurs van Stichting ABC en zijn voor laaggeletterden goed te begrijpen.

Website Pharos

Op de website van Pharos wordt in begrijpelijke taal uitgelegd wat de [maatregelen van de overheid](#) zijn om het coronavirus te bestrijden. En de nieuwe regels die gelden bij [zwangerschap en bevalling](#). Ook deze informatie is getest met taalambassadeurs.

Website Steffie

Op de website www.steffie.nl legt Steffie op een eenvoudige en begrijpelijke manier alles uit over het coronavirus.

Video's

De Stichting Lezen en Schrijven biedt [video-animaties](#) aan die op een begrijpelijke manier de adviezen van het RIVM uitleggen. Het gaat om uitleg over het coronavirus, over handen wassen en over afstand bewaren.

LICHT VERSTANDELIJK BEPERKTEN (LVB)

Koraal

Koraal heeft een [brochure](#) en [filmpje](#) gemaakt voor licht verstandelijk beperkten. Hierin wordt op een eenvoudige manier – met tekeningen en (weinig) tekst - uitgelegd hoe het coronavirus werkt. En hoe een besmetting kan worden voorkomen.

Meer informatie

Kijk ook eens op www.inforium.nl. Hier is informatie op maat voor diverse doelgroepen te vinden. Of bel met de corona-infolijn van GGD Gelderland-Zuid: 088 – 144 72 72 (publiek) of 088 – 144 71 26 (professionals).

